

El Eco de Navarra

DIARIO INDEPENDIENTE.

USUBRION
PARA PAMPLONA.
 Un mes . . . 1'25 pesetas.
 Tres meses . . . 3'50 .
 Seis meses . . . 6'75 .
 Doce meses . . . 12'50 .

ULTRAMAR.
 Seis meses . . . 5 pesetas.
 Doce meses . . . 8 .

PAGO ADELANTADO.

SUSCRICION
PARA FUERA DE PAMPLONA.
 Tres meses . . . 4 pesetas.
 Seis meses . . . 7'50 .
 Nueve meses . . . 11 .
 Doce meses . . . 14 .

EXTRANJERO.
 Tres meses . . . 11'75 pesetas.
 Seis meses . . . 23 .

PAGO ADELANTADO.

La no devolución del periódico por los suscritores de fuera de la capital indica que continúa el abono.

NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES. Teléfono número 7.

Redaccion, Administracion é Imprenta, Paseo de Valencia, 36, bajo y calle de San Gregorio, 25.

Pamplona 13 de Agosto de 1895.

LOS RESERVISTAS NAVARROS.

Siempre han sido los soldados navarros fieles cumplidores de sus deberes militares y entusiastas defensores de la patria. Nunca, afortunadamente, los hijos de este glorioso país han necesitado el acicate del temor á la Ordenanza para acudir al sitio del peligro y pelear honrosamente bajo la enseña gloriosa de España.

Cuando por necesidades de la campaña de Meilla fueron llamados á activo los reservistas, todos los de Navarra se reconcentraron obedientes, entusiastas y deseosos de combatir en las asperas del Gurugú.

En estos momentos, y apesar de que ya sabian de antemano que su destino es ir á la guerra de Cuba, los reservistas navarros, abandonando á los objetos más queridos de su corazón, fieles al cumplimiento del deber, acudieron á Tafalla, sumisos y prestos á marchar á Cuba á renovar los laureles de sus antepasados. Y decimos que fueron prestos porque en el día marcado ya estaban en aquella ciudad todos los soldados reservistas llamados á las armas. En provincia fronteriza á Francia, como es la de Navarra no les hubiera sido difícil á la mayoría expatriarse, huyendo de esta manera de los peligros y sufrimientos que les esperan en la guerra de Cuba. No lo han hecho, en buen hora sea dicho, nuestros paisanos, porque el soldado de este suelo no es cobarde; porque para el navarro la obediencia constituye una de las virtudes que mayor empeño muestra en ejercitar.

Si, pues, los reservistas de esta provincia fueron á Tafalla con entera espontaneidad y con el propósito de cumplir las órdenes de sus jefes, ¿cómo se explica la actitud de resistencia pasiva que una parte de ellos se colocó durante algunas horas? ¿Cómo explicar que los que pudieron eludir su compromiso con una desercion fácil de ejecutar, y sin embargo, no dudaron en acudir á donde el deber les llamaba, cambiasen de opinion en tan breve espacio de tiempo? Indudablemente, álguien se encargó de soliviantar á los reservistas, imbuendoles la idea de que los soldados del servicio activo deben ir antes que ellos á Cuba. Quien tan flaco servicio les prestó, quien soliviantara el ánimo de estos sencillos soldados de la patria, mal los quiere, porque les expuso á las contingencias de un sumario militar que les hubiera puesto en las puertas del presidio.

Al soldado no toca nunca discutir las órdenes de sus superiores sino obedecerlas. Las leyes del severísimo Código militar castigan con justo rigor al desobediente. La protesta no cabe en el soldado, el cual debe someterse á lo que le manda el Gobierno de la Nación y le marcan, además, las circunstancias dolorosas por que la patria atraviesa y que exigen de todos sacrificios cruentos.

Vamos á dar algunas noticias respecto al suceso que ha preocupado á la provincia en estos dos últimos días.

Versiones.

En nuestro número del domingo nos hacíamos eco de los rumores que se propalaban respecto á lo que ocurría en Tafalla. Los rumores fueron muy exagerados, como acontece siempre con todo suceso que se relaciona con el orden público y se desarrolla en localidad distante á la en que se hacen los comentarios. La marcha de los escuadrones de Numancia en hora tan intempestiva del sábado, no podía menos de alarmar á la población, y como nadie sabia nada en concreto, las conjeturas, sobretodo las que ocurrir pudiera en Tafalla, eran tantas y tan fantásticas que sería difícil dar cuenta de las que oímos.

No obstante, la version más generalmente admitida era la de que un reservista había agredido á un oficial disparándole un tiro, haciéndose solidarios los demás de la conducta del agresor. Por fortuna, como veían nuestros lectores, no hubo tal agresion, ni reservista ni tal solidaridad por parte de los mismos y que la Ordenanza castiga con los mayores rigores.

La noticia oficial.

Para salir de dudas en tan confuso laberinto de noticias, acudimos al Gobierno civil, donde á la una menos cuarto de la noche nos recibió con la finura que acostumbra el Secretario interino don Darío Lopez de Calle, quien den-

tro de la reserva natural en aquellos momentos nos dijo parte de la realidad de los sucesos, que se desarrollaban en Tafalla. Nos dijo el Sr. Lopez de Calle que se habia recibido un telegrama de aquella ciudad, firmado por un reservista á nombre de sus compañeros, y dirigido á la Diputacion foral, á que nos referiamos en nuestra «Ultima hora».

Añadió, que, según despacho de las 11 y media de aquella noche, los reservistas en su mayoría se habian recogido en sus alojamientos, quedando tan solo algunos grupos pequeños. Que los reservistas, á su juicio, á su juicio, debían marchar á Cuba los soldados en activo antes que ellos.

Y que debiéndonos verificar el embarque de parte de los reservistas en el tren de las siete de la mañana, la autoridad militar, como medida de precaucion, habia ordenado salieran con direccion á Tafalla dos escuadrones de dragones de Numancia.

Noticias directas.

Hasta la llegada del correo de la Ribera, el domingo, no tuvimos noticias directas de Tafalla. El telégrafo, claro está, que ocupado por completo con los despachos oficiales, no podía ser utilizado por los particulares en aquella poblacion, por lo que las personas que nos escribieron tuvieron que confiar al correo lo que de ser posible nos hubieran transmitido valiéndose de la electricidad.

Hé aquí lo que nos decía nuestro corresponsal:

Tafalla 11 de Agosto (3 de la madrugada).
 Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA.

Muy señor mío y amigo: Por los telegramas le supongo noticioso del incidente que ha tenido lugar en esta noche aun no terminada y como no podía disponer del telégrafo para participárselo con oportunidad, para que lo publicara en su periódico de hoy, lo hago á hora intempestiva y de prisa.

El hecho es el siguiente: Tan pronto llegó á reunirse ayer un regular núcleo de reservistas, se notó en ellos cierta resistencia pasiva á marchar á Cuba y poco á poco se hizo más ostensible su disgusto, hasta el punto de decirlo públicamente. Nadie paró la atencion en esto, pues que estas manifestaciones iban acompañadas de canciones, según costumbre del país y que ninguna relacion tenían con el asunto; pero ya en la tarde del 10 se vio que efectivamente, la cosa iba en serio, pues se formaban grupos numerosos que gritaban: «No vamos á Cuba sin que primero vayan todos los de activo.» La tarde pasó sin novedad y ya por la noche los grupos fueron en aumento, sin que con las exhortaciones de los Alcaldes y autoridades se consiguiera hacerles desistir de su actitud. Al presentarse la guardia civil se exasperaron los ánimos y prorrumpieron en gritos de fuera la guardia civil y otros, lanzando algunas piedras, una de las cuales alcanzó al Coronel de la reserva señor Cuartero causándole una leve lesion en el pecho.

Todas las autoridades han estado en sus puestos y ante la actitud resuelta de estos han cesado los tumultos y se han retirado poco á poco los grupos. A la una de la mañana tranquilidad completa y sigue hasta el amanecer.

En el tren de las siete de la mañana salen 120 reservistas para Zaragoza y los restantes hasta los 313 en el correo de las 10'20.

Son las ocho y media y los reservistas persisten en su actitud de resistencia pasiva negándose á marchar al tren.

Llegaron los dos escuadrones de Numancia y se alojan en este momento.

El corresponsal.

Otra persona de Tafalla nos escribió una carta de la que extractamos lo que sigue:

«A las once de la noche de ayer sábado y ante la actitud de los grupos de reservistas, trató el coronel de la zona de reserva don Telmo Cuartero, con 24 guardias civiles, de apaciguarlos; pero los grupos respondieron con algunas piedras dándole una pedrada en el pecho al señor Cuartero, á quien asistió el médico don Eduardo Cabezuado, herida que era leve.

«A las cinco de la mañana tocaron llamada para embarcar parte de los reservistas con direccion á Zaragoza, no acudiendo más que cuatro de los 120 que tenían que marchar.»

«A la hora en que cierro esta carta persisten en su actitud los reservistas; pero una comision del Ayuntamiento va á conferenciar con ellos y procurará convencerlos.»

Tambien en este momento se publica un bando promulgando el estado de sitio y encargándose del mando la autoridad militar.»

Fin del incidente.

Tambien recibimos los siguientes telegramas:

Tafalla 11 (4'20 tarde.)

A las tres y media de la tarde quedan filia dos todos los reservistas. Preparase un tren especial para marchar á Pamplona, Vitoria y Santander.

Este resultado se ha obtenido por las acertadas disposiciones de las autoridades. Afortunadamente no ha habido que lamentar ninguna desgracia personal.

El corresponsal.

Tafalla 11 (6'35 tarde.)

En el tren mixto salen los reservistas. No ha habido incidente alguno despues de mi anterior telegrama.

El corresponsal

Algun viajero que llegó de Tafalla en el tren del medio día contó tales cosas, hijas, según se ha visto despues, de la fantasia, que corrian por Pamplona los más disparatados rumores, sin base ninguna en que apoyarse. Por la tarde ya supo todo el mundo que en el tren de las 10'40 noche legarian 122 reservistas destinados al regimiento de la Constitu-

cion, lo cual hizo suponer que habia cesado el conflicto.

Llegada de los reservistas.

Desde las diez de la noche habia en la Taconera un público numerosísimo esperando la llegada de los reservistas. Se supo que éstos iban á entrar por la puerta de San Nicolás, pues, vendrian por la Cuesta de la Reina, y en aquella direccion se encaminó el inmenso gentío.

Antes de la llegada del tren bajó á la estacion el general Sr. Gonzalez Tablas, acompañado de una seccion de infanteria. Según se nos dijo, dicho general y la fuerza á sus órdenes, partieron en el tren con los reservistas destinados á Vitoria.

A las 12 de la madrugada hicieron su entrada los 122 reservistas esperados tan impacientemente. La música de la Constitucion iba á la cabeza tocando la marcha de Cádiz y delante, detras y confundidos con los reservistas una muchedumbre de hombres que aplaudian y vitoreaban á los soldados que van á Cuba á defender la integridad de la patria.

Este cortejo animado y bullicioso marchó triunfalmente por el paseo de Valencia y plaza del Castillo, presenciando su paso, apesar de lo avanzado de la hora, multitud de personas de todas clases.

Un tumulto.

Al llegar á la Bajada de San Agustín se oyeron algunos gritos de ¡Fuera! salidos del monton inmenso de jóvenes alegres que acompañaban á los reservistas. Despues decian: «¡Que no vayan á Cuba! ¡que marchen los de activo!» En la puerta lateral del cuartel de Compañía, que estaba abierta para que por ella entrasen los recién llegados, se situó una muralla de hombres que con frases destempladas y gritos de diversos géneros, trataba de impedir pasasen los reservistas. Estos hacian esfuerzos por entrar en el cuartel y sus esfuerzos resultaban inútiles. En vista de la actitud de aquella gente que, no solo cerraba la puerta lateral del cuartel á los reservistas, sino que les rodeaba por completo impidiéndoles entrar por la puerta principal; en vista de aquel tumulto de mal carácter, el coronel del regimiento de la Constitucion salió con unos cuantos soldados y procuró, con buenas formas, convencer á aquellas gentes de la necesidad de que depusieran su actitud, permitiendo la entrada á los reservistas. Las buenas razones del coronel, jefes y oficiales no tuvieron éxito ninguno, por lo que aquellos dignos militares tuvieron que desplegar una paciencia sin límites, y una consideracion hacia los alborotadores, que evitó fatales consecuencias. Los jefes y oficiales del regimiento de la Constitucion me recian otro recibimiento muy distinto de que algunos de aquellos muchachos les hicieron.

Un aplauso de nuestra parte á los correctísimos, prudentes y discretos coronel, jefes y oficiales de la Constitucion por su noble proceder en la madrugada del domingo.

Tomadas las boca-calles que dan á la de Curia y Bajada de San Agustín, se procuró aislar á los que impedían la entrada de los reservistas; sin que los pelotones de soldados hicieran uso de la fuerza para disolver aquel tumulto.

A la una menos cuarto de la mañana llegó una seccion de la Guardia civil, y sus individuos usando de medios de persuasion, consiguieron ir poco á poco despejando aquella gente y que entrasen en el cuartel los reservistas. Por allí se decía, que algunos de éstos, huyendo sin duda del tumulto, y vista la inutilidad de sus esfuerzos por entrar en el cuartel, se marcharon á dormir con la intencion de presentarse al día siguiente.

A la una y cuarto de la madrugada se fué retirando todo el mundo á sus casas, quedando en calma aquel sitio.

Más detalles.

En el correo de ayer por la tarde recibimos una carta de Tafalla que contiene estos detalles:

«A las diez de la mañana del domingo la caballeria de Numancia se repartió en secciones, tomando en union de la guardia civil muchas de las boca-calles, para de este modo ir estrechando á los reservistas. Despues se publicó la ley marcial, declarando en estado de guerra la ciudad. Parte de la caballeria recorrió las calles, sable en mano, cosa que asustó á algunas personas, habiendo corridas y cierre de casi todas las puertas de la poblacion.

A las dos de la tarde se publicó otro bando por orden del Coronel de la reserva don Telmo Cuartero, Comandante militar de esta plaza, ordenando que para las dos y media se presentaran los reservistas, pues de no hacerlo así estaba dispuesto á cumplir con la ley, según marcan las Ordenanzas. Por orden superior se habian cerrado todas las tabernas, cafés y demás establecimientos de bebidas.

A las tres se fueron presentando por grupos los reservistas. A las cuatro de la tarde los llevaron á la plaza de toros y de allí salieron para embarcar en el tren, quedando la poblacion tranquila como era de suponer.

En la estacion habia un gentío inmenso que fué á despedir á los reservistas y tambien se hallaban las autoridades y guardia civil. Hubo escenas desgarradoras y abundantes lágrimas. Un padre, por cierto, desconocido en la localidad, decía llorando á gritos:

«¡Hijo mío! ¡hijo mío! antes que vos embarquen para Cuba para defender los intereses de los tunos echaros al suelo que no vos matarán; no habrá quien vos mate; y antes que vosotros ir á Cuba que vaya hasta la ultima bayoneta del activo y despues vosotros si hace falta.»

De la relacion de hechos que acabamos de hacer se desprende que el acto de los reservistas no ha tenido la trascendencia que algunos suponian. La excitacion del primer día fué, á no dudarlo, promovida por alguien que es extraño á los reservistas. Y la tardanza en la presentacion, el domingo, era ocasionada por el temor de ser castigados por su actitud del sábado.

Afortunadamente, estos sencillos soldados,

en cuanto se han visto libres de la sugestion que sobre ellos pesaba se presentaron á cumplir con sus deberes militares.

Carta de José.

Aguas de Panticosa 11 de Agosto de 1895.
 Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA.

Mi estimado amigo: Antes de principiar permitame V. que haga una *suposicion gratuita*. Como nada me dice, creo que no habrá parecido mi billete de 50 pesetas perdido la última semana de Julio.—¡Qué atrocidad! y pensar que hay hombres tan nimios como Mr. Menaut que dijo en sus últimas memorias, que «toda la vida le estuvo recordando la conciencia por haber destruido un nido de arañas, y que haya otros de conciencia tan ancha que se queden con los billetes al portador».

Tengo ganas de leer las memorias póstumas de ese desdichado para ver como se expresa; por más que sospecho que esas personas que se dedican á guardarse los billetes que se encuentran, no escriben memorias. Pero me servirá de leccion para lo sucesivo; imitaré la conducta de aquel gallego que no tenia más que un real en cuartos y los metia en la boca. Pues ésta es la única manera de no perder el portamonedas con el dinero.

Cuando ya estaba á punto de creerme solo entre esta multitud, ha llegado don Miguel Erro con su apreciable familia y doña Javiere Blanco con su esposo.

Viene á estas aguas hace 35 años, yo la vi el 93 más vieja que ahora, una señora alta que sigue con rigor las prescripciones del facultativo de la moda, que es de suyo elegante y debe ser contemporánea de Narvay y Espartaco, no dé matador de toros, sino de aquel otro que las gentes de Olózaga lo vistieron de rey y parece el de copas en los retratos, y digo esto, porque por más que la contemplo no puedo adivinar la fecha de su nacimiento, y es que con ciertas mujeres sucede lo que con los pájaros que no es posible saber cual es su edad mirándoles á la cara. Lo único que creo es que esta señora que siempre está lo mismo sin una cana, debió ser jóven alguna vez.

Pues bien, esta señora que hoy está en los setenta cumplidos, el año próximo tendrá á lo sumo 69 gracias á la bondad de estas aguas. En fin, que esta mujer que antes podría ser mi abuela, dentro de algunos años podrá pasar por mi hija. Y supongo que vendrá para esto, y no para quitarse la tos, ni para encontrar novio.

Tambien hay otra, que si nó fuera porque lleva la cabeza alfombrada con una peluca rubia que se le nota un poco, porque es demasiado gorda y por las arrugas de la cara cubiertas con mortero y velutina Fay, por su vestir, cualquiera creería que es una jóven que acaba de pasar la quinta. ¿Qué busca en Panticosa? Misterios son estos que sólo echando las cartas podrian averiguarse.

No voy á tener la debilidad de imitar la conducta de otros corresponsales relatando los nombres de las personas que se encuentran en estas aguas del estómago y del hígado, según la ciencia, y que para fastidiar al estómago y al hígado las tomamos que los pulmones y los bronquios. Bástele á V. saber que aqui estamos lo más linajudo de España y posesiones de Ultramar, excepto los datos de Filipinas y los hermanos Maceos de Cuba.

Y todos con el propósito de ver si conseguimos con el agua, lo que consiguió con el vino nuestro buen padre Noé, que según cuenta la historia, y la historia es la verdad, vivió 350 años despues de salir del Arca.

Y apropiado de vino, el vino de aqui es tinta, más negra que la tinta negra de Stphensensl de donde presumo que no fué de este vino de que bebí Noé. Le digo á V. que estamos lle, nando el estómago de borrones.

El tio Virolo, el gran maestro de la orden de los rifantes, desapareció como por encanto y ha vuelto á aparecer como aparecen los diablillos de las cajas de sorpresa. Hay quien dice y yo no lo creo, que fué á Francia á traer género neutro, es decir, género de contrabando para sus rifas.

Porque eso sí, las rifas están en todo su apogeo. Rifan perros mastines y necesarios de señora, camamila y escopetas de dos cañones, cajas de música y bastones con pincho.

¡Buen miedo pasó yo de que me tocara el perro que lucha y vence á los lobos! Mantener un perro mastin en Panticosa debe costar más que traer un par de amas de cria con tres niños. Era el tal animal más grande que su amo, mucho más. Seguro estoy que la Condesa de Chossen! no lo habria alimentado con pechugas de ave, como alimentaba al suyo.

Y sobre todo, para jugarse el dinero, vale más hacerlo con el notable profesor de ruleta Sr. Coscuyuela que al fin, según él dice, está perdiendo el dinero y gracias á los 3.000 volúmenes de manzanilla (así les llama) que vende en la temporada, se marcha en paz á su casa de Huesca.

Seis días consecutivos he andado tras de los pescadores de truchas con caña y cordelillo, y no he conseguido ver sacar una tan solo.

Cuando Voltaire vino al Norte de España y oyó á los vascongados se expresó de esta manera: «ellos dicen que se entienden cuando hablan, pero yo no lo creo.»

Esto mismo me sucede á mi con estos pescadores, dicen que cogen truchas con aquellos aparejos, y yo no lo creo.

Los enfermos por aqui, á pesar de su fama, no se ven, todos tienen buena fachada y hay quien viene á enflaquecer.

De esos que todo son ángulos y pellejo, que tienen orejas como papel de calcar, de esos que se desnudan tosiendo, solo he visto dos ó tres. Entre ellos hay un pobre guardia civil que ya no queda de guardia civil más que la cáscara, el tricordio y el capote.

Dios haga que estos tres enfermos no exclamen como en La Traviata de Verdi dice Violeta: E tardí.

Quiera el cielo que recobren la salud, con estas aguas.

Tambien hay otro señor, que no lo considero de peligro, y quese pasa el día extorsionando. Segun dicen, es hombre á quien detataron con sopa de rapé.

Estornuda tanto, que no da tiempo ni á un para decir: «Dios le ayude.»

Voy á concluir.

Entre beber el agua y pasearla; tomar la in halacion aspirando fuerte, no se qué; poner la nariz en el chorro y procurar que no me atropellen con una bicicleta que anda á gran velocidad, no tengo tiempo para nada.

D. Gregorio, el administrador, yo no sé si tuvo un achuchón, pero le vi en el suelo junto á un jóven y los dos sobre la bicicleta. D. Gregorio dice que fué á abrazarle, pero ya sabemos que hay carñíes que matan, y desde entonces aquella máquina me da miedo.

Gracias á la actividad de mi buen amigo don Francisco Galbete, estoy perfectamente instalado, y gracias á dicho señor y á su distinguida esposa que hacemos el desayuno y el almuerzo juntos, y damos algunos paseos, no me aburre soberanamente. ¡Que Dios se lo pague!—S. S.

José.

P. D. En este momento llega al Baleario á pié, apoyado en un enorme baston, el gigante de Sallen, el mismo que como fenómeno se exhibió en Pamplona y despues hizo en el teatro de espia en los Magiares.

Aquí se le vé de balde y en lugar de expiar, es expiado por todos los enfermos.

Hemos ido á la barberia á ver como le afeitaban. Se ha necesitado una jofaina de agua para darle jabón, y para cuando le han afeitado un lado ya se le habia secado el otro, y hay quien temia que al concluir de rasurarle el carrillo derecho, le naciese el pelo del izquierdo.

Es un aragonés muy amable y muy cortés apesar de aquella caraza y aquellos enormes plieles.

Ahora la gente le sigue á verle almorzar.

José.

La proposicion del señor Navasal.

CONTESTACION AL «REMITIDO.»

Con que la proposicion que encabeza estas lineas es tan buena, justa y hacendera; con que merece la aprobacion de muchos; con que debe llevarse á la practica con la premura de lo indiscutible.

Si todo esto es, pues, cierto; si solamente está contra ella un concejal inepto que da por argumentos pero-grulladas; ¿cómo sale en defensa de la misma un caballero andante, digo, un escudero más ó menos manchego, dando palos de ciego?

Necesitan de Quijotes las doncellas perseguidas, no las proposiciones unánimemente aceptadas.

Ese concejal inepto, no dijo lo que Sancho le atribuye; lea si nó El Liberal Navarro del jueves; no dijo que impugnaba la proposicion porque los Ayuntamientos no vienen obligados á más que á la enseñanza primaria; lo que expuso, más ó menos mal, fué que, pareciéndole laudable en el fondo entendia era inconveniente, porque la mision de los Municipios en general y en lo que á la enseñanza se refiere, se limita á la enseñanza primaria; y que los estudios superiores y especiales, ó los dá el Estado, ó las Academias de iniciativa particular.

De modo que siendo buena en sí, no le pareció necesaria, máxime teniendo el antecedente de que la Excmo. Diputacion suprimió no há muchos años la clase de los estudios á que se refiere la proposicion, ¿por exceso de alumnos? nó; porque los profesores sólo explicaban á las paredes del Instituto.

Porque conviene se divulguen y vulgaricen ciertos conocimientos; ¿se han de crear nuevas clases? tantas cosas son buenas en este mundo...

Si á eso fuéramos, yo propondria al Ayuntamiento la creacion de una Escuela verdaderamente Politécnica en la que se enseñara gratuitamente desde la ciencia mélica hasta el arte de hacer zapatos; pero esto ¿es práctico? ¿es factible? ¿permite semejantes lujos el presupuesto municipal?

No basta pe ir que el Ayuntamiento haga todo, y no querer pagar nada; á no ser que Sancho, el Fuerte ó el Panza, descubra bajo los adoquines una mina de oro con que poder atender á todas las proposiciones.

Además, el concejal ese que impugnó Pero-grulladamente lo que ha sido recibido con aplauso por todo Pamplona y barrios extramurales, no hizo su debut malo, bueno ó mediano en la sesión á que Sancho se refiere. ¿Y D. Sancho hizo su debut periodístico en el remitido del domingo?

Pues en ese caso se lo recomendaré á Miguel de Escalada para que le nombren académico.

Y como por otro lado lo que todos ó casi todos aceptan no necesita defensores oficiosos, propongo al remitente de El Eco, que, montando en su Ruco y pluma en ristre, marche á Cuba ó Madagascar, porque para él éstas son batallas chicas.

Y para concluir debo manifestar al mismo, que si al buen callar llamar Sancho, el hablar de lo que no se oyó ó no entendió, se llama... lo que contesta el loro de El duo de la africana, cuando una parte principal dice que canta Traviata.

NEMO.

De nuestros corresponsales.

De Viana.

11 de Agosto de 1895.

Sr. Director EL ECO DE NAVARRA.

Muy señor mio: Una vez más he tenido ocasion de convencerme de la situacion tan angustiosa porque atraviesa toda esta comarca; no es solamente en la parte de la ribera donde se recolectan este año pocos cereales, sino tambien en la parte montañesa, pues en la pequeña expedicion que he realizado en esta semana por Aras, Aguilar, Cabredo y Genevilla, al interrogar en cada uno de estos pueblos por el estado de la cosecha, las respuestas eran naánimes poco y malo, y creamo usted Sr. Director, dá compasion el ver é esas pobres gentes lo afanosas que andan trabajando para ver muertas sus esperanzas para el porvenir, pues no recolectando no pueden continuar sus trabajos por falta de recursos. No solamente pierden sus intereses, sino que tambien pierden su salud, pues he tenido ocasion de ver que ni aun por la noche tienen tiempo para darse al reposo con el afán de ver de recoger alguna cosa. Lástima grande dá ver la situacion de

esta comarca, y lo que ellos dicen: «nosotros contribuimos con nuestros recursos á soportar las cargas del Estado y la Provincia; y el Estado y la Provincia ¿qué recursos nos proporcionan para vivir trabajando? ninguno.

Ocasion tiene la Diputacion de emplear algunos braceros para sacar algunos jornales durante algun periodo de tiempo, dando con esto lugar á que varias familias puedan comer aunque no sea más que pan y patatas ¿y cual es ese medio? pues continuar la carretera tanto tiempo empezada y que tantos beneficios habia de reportar á ésta region. Además de dar facilidades para la salida de nuestros productos, á los mantañeses se les hacia el gran beneficio de poder sacar sus productos en cualquier época del año, pues en el invierno que es cuando más lo necesitan, materialmente no pueden transitar esos por caminos. Aprovechando la ocasion de que los braceros ganan pocos jornales en ésta época, el jornal podria ser más módico, pues muchos se verian muy contentos al poder llevar á sus familias siquiera un pedazo de pan.

Teniendo en cuenta lo que digo anteriormente y le digo en mi última, el Ayuntamiento de esta ciudad ha pasado comunicacion á los pueblos interesados de esta comarca convocándoles, así como tambien á los mayores contribuyentes para una reunion que se ha de tener el día 15 á las doce de la mañana en la casa Ayuntamiento, para tratar de la pronta terminacion de dicha carretera que vaya á empalmar con la general de Vitoria, y seria muy bueno y conveniente que todos los representantes de los pueblos comarcanos acudieran con tanto interés y con tan buenos propósitos como se tienen en ésta, pues, además de ser una peticion justísima, es muy conveniente, y bueno seria que los señores diputados de este distrito se acordasen alguna vez de este pobre rincón olvidado, que aunque pobre y olvidado contribuye á soportar las cargas de la provincia si nó mejor, tan bien y tan puntual como el resto de ella. Ocasion tienen muy propicia para hacer algun beneficio por estos pobres infelices y no dudo que viendo lo justo de la pretension y que en nada se les ha molesto hace muchísimo tiempo accederán á ella, dando con esto ocasion á que muchas desgraciadas familias les bendigan, pues de otro modo no tendremos otro remedio que emigrar la mayor parte, para poder siquiera procurar por la vida y no morirnos de hambre.

Procuraré darle detalles de los acuerdos que se tomen en la reunion del día 15 así como de cuantas gestiones se hagan sobre el particular.

Como le decia en mi telegrama, al distinguido escritor católico don Francisco Navarro Villoslada se le administró el Santo Viático, el que fué muy acompañado tanto de las familias más distinguidas, como de los humildes jornaleros, dando con esto unos y otros una prueba del afecto y cariño que se profesa á tan distinguido escritor. Despues de haberle administrado el Santo Viático, el enfermo quedó muy tranquilo y sosegado, pasando muy buena noche, y segun me han referido, no ha sido ésta la primera vez que ha sucedido esto, pues cuantas veces se le ha administrado el Sacramento ha encontrado mejoría.

Muy mala impresion ha causado en ésta la llamada del Gobierno á los excedentes de cupo del 94, pues hay algunos padres, que despues de haberse convenido con algunas Compañias y haber pagado puntualmente, ahora se encuentran sin el dinero y con que sus hijos tienen que ir á coger las armas.

En ésta se hacen muchos comentarios sobre la guerra de Cuba, ¿y quién es el que opina de mejor manera? pues á mi modo de entender, es el que no habla ni una palabra; porque en cuestiones de politica, en los pueblos, el que más ve, no ve más allá de sus narices.

Pero veo que estoy molestando su atencion y cierro esta carta, despidiéndome hasta la próxima semana que tendré ocasion de dar otra lata á los lectores de su digno periódico emborronando algunas curritillas, aunque sea con la pesadez consiguiente.

Entre tanto queda de V. suyo afecto. S. S. El Corresponsal.

San Lorenzo en Huesca.

11 de Agosto de 1895.

Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA.

Muy Sr. mio y amigo: En el día de ayer celebró la antigua y famosa en la historia ciudad de Huesca la festividad de su Patrono el insigne mártir San Lorenzo.

Este año, lo mismo que el anterior, no ha habido programa oficial de festejos á causa sin duda de los escasos recursos con que cuenta el municipio, por lo cual puede decirse que las fiestas se han reducido casi exclusivamente á las solemnidades religiosas celebradas en la Basílica consagrada al santo Patrono de Huesca.

Ayer á las nueve de la mañana se formó en la Catedral la solemne procesion, precedida por la comparsa de gigantes y cabezudos y seguida por los tradicionales danzantes característicos de este pais y cuyas acompasados movimientos y evoluciones no dejan de llamar la atencion de quien por primera vez los contempla. A la procesion concurren las asociaciones religiosas con sus banderas y estandartes, los capítulos parroquiales y el Ilustre Cabildo Catedral con el Excmo. Sr. Obispo D. Vicente Aldá y Sancho, electo Arzobispo de Zaragoza, cerrando la marcha la presidencia formada por el M. I. Sr. Gobernador civil y el Excmo. Ayuntamiento. Llegada la procesion á la Basílica de San Lorenzo se celebró una solemne misa en la que ofició de pontifical el Sr. Obispo, cantándose la preciosa Misa de Zubizarre, magistralmente interpretada por la capilla y orquesta, y durante el ofertorio un hermoso himno al Patrono de Huesca. Pronunció con gran elocuencia el panegirico del Santo el ilustrado sacerdote don José Pellicer, quien hace un año dejó el honoroso cargo de abogado del Estado con todas sus ventajas para seguir la carrera eclesiástica. Terminada la misa, regresó la procesion en la misma forma á la Santa Iglesia Catedral.

Hoy ha sido la funci3n de la Cofradia de labradores, habiendo dicho el sermón el conocido orador sagrado P. Lasquibar, de la Compañia de Jesús.

Para la tarde de ayer estaba anunciada una corrida de cuatro novillos; pero el digno Alcalde don José María Aisa tomó la resoluci3n de suspenderla por la mañana, segun parece, los chicos no reunian condiciones para la lidia.

Esta tarde habrá, Dios mediante, en la plaza de toros carreras de velocipedos, en las que dicen van á tomar parte varios corredores de Barastros y Huesca y uno de Madrid.

En el teatro actúa estos días una regular compañía lírico dramática, la cual ha puesto en escena, entre otras obras, la «Mariana,» «Dolores» y el último drama de Echegaray «Mancha que limpia.»

Anteanoche de nueve á once tocó en la plaza de San Lorenzo la música que dirige el señor Coronas. Ayer tocó en la plaza de Zaragoza y en la misma lo hará esta noche.

Los edificios públicos y bastantes particulares han tenido estos días engalanados los balcones con colgaduras y algunos iluminados por las noches.

Hasta que tenga alguna otra cosa de particular que referirle se despide su afectísimo seguro servidor

El Corresponsal.

Gacetas.

El domingo falleció la señorita doña Blasa Gorri y Aizpua.

Mañana miércoles á las once se celebrarán en la iglesia parroquial de San Lorenzo los funerales por el alma de la finada, por cuyo eterno descanso se aplicará tambien, las misas que mañana se celebren en dicha iglesia.

R. I. P.

Ayer, y en diversos trenes, llegaron 285 reservistas, de distintas zonas, destinados al batallón expedicionario de la Constitucion.

Por la mañana se presentaron en el cuartel de la Compañia casi todos los reservistas que en la noche anterior se fueron á dormir, por no poder entrar en dicho cuartel.

Publicamos en la segunda plana un escrito que se nos ha remitido, en contestacion á otro que el domingo se nos envió, sobre la proposicion del señor Navasal.

No lo hemos insertado en la primera plana por la mucha abundancia de original.

En el tren de Zaragoza saldrán hoy con direccion á Cádiz, donde embarcarán para Cuba, 71 soldados del 5.º batallón de Artilleria.

La oficialidad del batallón bajará á despedir á los soldados que van á la manigua á defender á la patria.

¡Dios conceda á esos artilleros buena salud y mucha suerte para que puedan volver á sus hogares á abrazar á sus padres!

La misa de gloria que se celebró el domingo en la iglesia de San Juan Bautista por el fallecimiento de la niña Juana Ajarnaute, hija de nuestro amigo don Ramon, estuvo concurridísima, lo que prueba las muchas simpatias de que gozou los padres de la finada.

Tambien en Logroño se opusieron los reservistas á ser embarcados en el tren el primer día, alegando las mismas razones que los de Navarra, es decir: que deben ir á Cuba antes los de activo. Por fin se consiguió embarcarlos, faltando solo seis á la presentacion.

En el tren expreso de hoy, á las siete de la mañana, han salido para Biarritz, donde pasarán el verano, la señora viuda de Guelbenzu y su hermana.

Los guardias del puesto de Cadreita han denunciado ante el señor Juez municipal á Sotero Urmeneta Jaso, vecino de Yaltierra, el que se encontraba cazando en las Bardanas festes sin la licencia correspondiente.

Ayer á las diez de la noche hizo su entrada en Pamplona, de regreso de Tafalla, la fuerza del regimiento dragones de Numancia, que salió en la noche del sábado.

Hoy por la tarde llegará á esta capital el Presidente de la Diputacion foral D. Ramon Eseverri, quien se encuentra bastante mejorado de la enfermedad que ha padecido últimamente.

Ha fallecido víctima de larga y penosa enfermedad, y despues de recibir los Santos Sacramentos, la señorita doña Manuela María y Roncal, hija de nuestro amigo el conocido pintor D. Juan Macías.

Encomendamos al Señor el alma de la finada y acompañamos en su dolor á la familia.

Al juzgado correspondiente se dió cuenta el día de ayer de un individuo que los guardias municipales dieron ingreso en el depósito por haberle sorprendido extrayendo las monedas, que los fieles habian depositado, en los cepillos que se hallan colocados en la Iglesia de San Saturnino.

El domingo se hicieron en la Caja municipal de ahorros 66 imposiciones, que importaron 4.159 pesetas y 19 devoluciones por valor de 4.089'35.

El domingo fué extraordinaria la concurrencia de personas á las mecetas del Barrio de la Rochapea.

Las casas de aquel barrio despacharon infinidad de meriendas.

Nos escriben de Logroño que el concurso de bandas se verificará el día 21 de Septiembre á las 9 de la mañana en la plaza de toros.

Las músicas tocarán la oertura de Cleopatra (Mancinelli) y una pieza de libre eleccion. Compondrán el jurado don Luis Barrón, don Ruperto Ruiz de Velasco, don Martín Ganuzas, don Blas Hernández y don Hipolito Rodriguez: la presidencia ha sido ofrecida al maestro Chapi.

Los premios serán de 2,000 pesetas el primero; de 1.000 el segundo y de 500 el tercero, y diplomas: entregando además, en concepto de indemnizacion por gastos de viaje 500 pesetas á cada música: con los productos del festival se gratificará á las concursantes por la parte que tomen en los festejos públicos.

La Junta directiva de la «Sociedad Facultativa de Ciencias y Letras de Barcelona» nos participa que convoca á todos los Bachilleres, Licenciados y Doctores en Ciencias y Letras á junta general para el 15 del corriente á las diez de la mañana, en el Instituto, á fin de ponerse de acuerdo sobre la eleccion de candidatos que hayan de designarse para Consejeros de Instruccion Pública, que segun Decreto de 27 de Julio último, inserta en la Gaceta de 1.º del corriente, corresponde designar á los profesores privados y libres de segunda enseñanza.

Ruega además á todos sus compañeros se sirvan pedir su inclusion en las listas electorales, antes del día 14, solicitando al Director del Instituto correspondiente.

Nuestro activo corresponsal en Alsásua nos escribe lo siguiente: «Ayer ocurrió en este pueblo un accidente

lamentable que produjo impresion penosísima en el vecindario.

Hallábase de caza tres forasteros, acompañados de un muchacho del pueblo, de 14 años de edad, llamado Ventura Elizalde; habiéndose terminado la expedicion cinegética y habiéndose al pueblo los ocurrió sentarse á descansar en un ligero refrigerio en la fuente llamada de Galtzarra; no bien habian comenzado cuando á uno de los cazadores se le cayó encima escopeta con tan mala fortuna, que é tiro fué á dar de lleno en la parte lateral izquierda del testamento.

Excuso decirle el estupor que produjo el suceso en el ánimo de los que lo presenciaron.

El Juzgado comenzó en el acto á practicar las oportunas diligencias.»

El Alcalde de Alsásua dirigió á las 3'45 de la tarde de anteayer el siguiente despacho:

«Constituido Juzgado fuente Calleata fue casco poblacion levantar cadáver de Ventura Elizalde, jóven de 14 años, muerto por una sual disparo arma compañera. Practicase diligencias esclarecimiento hecho y agresor detenido.»

La guardia civil de Alsásua, ampliando el anterior telegrama del Alcalde, dice:

Dos franceses residentes en San Sebastian llamados D. Luis Fourrel y D. Carlos Aranes, acompañados de un criado y del jóven Buenaventura Elizalde, marcharon á cazar por el término de aquel pueblo, llevando de guia al citado jóven, como conecedor del terreno.

De regreso se sentaron en la fuente llamada de La salud en donde aguardaron al guia que se habia quedado cogiendo avellanas.

Llegó el citado muchacho y al sentarse en el suelo debió tocar inadvertidamente una de las escopetas, la que se disparó dando el tiro en el cuello del jóven Elizalde que murió instantáneamente.

Los cazadores han quedado á disposicion del Juzgado que instruye las oportunas diligencias.

El Ayuntamiento de Berdún, partido de Jaca, ha acordado celebrar la feria anual de toda clase de ganados, quincalla, bisteria y tejidos, la cual tendrá lugar los días 8, 9 y 10 del próximo mes de Septiembre, no exigiendo impuesto alguno por los sitios que se coloquen al aire libre.

Por Real orden de 9 del actual y á instancia de doña Sebastiana Echavari, vecina de Sorada, se ha concedido indulto para su hermano Perfecto Echavari, del reemplazo de 1892, que en la actualidad se encuentra en Buenos Aires, siempre que se presenta á las autoridades Consulares para prestar en la Peninsula ó en la Isla de Cuba el servicio militar á que se halla obligado.

Mañana es esperada en esta ciudad la Sociedad Histórica de Auch (Francia), compuesta de 35 socios, los cuales se proponen almorzar en Burgette para continuar por la tarde á Pamplona, habiendo salido hoy al efecto, los carruajes necesarios que la casa Maisonave ha sido encargada de enviarlos.

Los mercados de la provincia están desanimados, verificándose pocas transacciones en trigo; pues los labradores estan retraidos á ceder este cereal á precios tan poco remuneradores como son á los que se cotiza y los compradores se abstienen de adquirir cantidades de granos para fienso, en espera de mejores precios para su negocio.

Tocan á su término las operaciones de trilla en algunas localidades y con ello los labradores ven defraudadas las esperanzas de una regular cosecha, pues además de ser corta la cantidad de cereales recolectada, su calidad deja bastante que desear.

El tiempo durante toda la semana propio de la estacion y sin variaciones.

Los precios del pan y de la carne al por menor en la capital son, sobado y flojo fino 0'40 sobado el kilo; para sopa 0'34; comun y sobado de 1.º 0'30; comun de 2.º 0'26; y de 3.º 0'22; vaca cebona 1'70; ternera 1'90; carnero churro 2; y oveja 1'40; y en Estella se vende á 0'25 pan; 1'60 la vaca; 1'75 el carnero; 0'12 el litro de vino y 0'25 el de leche.

En el Negociado de Eomento de la Secretaria del Gobierno civil se ha recibido el título de veterinario á favor de don Millan Zuasti y Miguez, natural de Zabalegui, el que podrá pasar á recogerlo á dicho centro á los de oficina.

Tambien se encuentra el de comadrona á favor de doña Teodora Muruguerren, de Falces y el de Licenciado en Medicina y Cirujia para don Emilio Dean y Berro, de Garinoain en esta provincia.

Por la Direccion general de Penales se ha dispuesto que el preso en las cárceles de esta capital Fructuoso Bretos Muñoz, sea trasladado á cumplir la condena 6 meses y un día de prision, por el delito de disparo, al correccional de Estella, y al mismo penal para un año y un día de prision Saturnino Aolin Zuazu que tambien se encuentra en esta poblacion.

Escriben de Mendavia que ha dado principio la recoleccion de cereales, defraudando las esperanzas de los labradores, á consecuencia del exceso de agua del mes de Junio. Las viñas de regado se hallan invadidas casi en totalidad por el mildew y debido á la depreciacion del vino, los cosecheros no han querido apelar al tratamiento del caldo bordelés. Trigo 4 pesetas el robo, cebada 2'50 habas 2'85, vino tinto 0'70 pesetas cántaro. Hay disocables para la venta 10 000 cántaros.

En la estacion telegráfica de esta ciudad se hallan detenidos los despachos destinados á las personas siguientes: D. Teodoro Amillo—Quintina Sanz—María Fernandez—Viuda de Azcarate.

EL USO DEL Callicida Escrivá para la curacion de los callos aumenta tan prodigiosamente que su autor el farmacéutico D. J. Escrivá de Barcelona (Fernando VII 7), apenas si puede servir los pedidos de todos los farmacéuticos de España.

EXPOSICION DE BURDEOS. PROBADA EL HENRI GARNIER & Co Cognac 144-65 Café de Bordeaux.

Cultos

Santo de hoy.—San Casiano.
Santo de mañana.—San Eusebio.
En San Saturnino.—Cuarenta horas, se expondrá S. D. M. á las seis de la tarde y se servirá á las ocho concluyendo con el Santo Rosario.

Charada.

Nombra varon prima tertia,
es una letra la dos
y mi todo nombre propio
de varon.

SOLUCION A LA ANTERIOR: PAU LI NO.

SERVICIO PARTICULAR
DE
EL ECO DE NAVARRA

Tolosa 12 (7 noche).

Noticias de un mercado.

El mercado de ganados en Tolosa estuvo muy concurrido. Se hicieron varias transacciones, teniendo tendencia á bajar los precios.

Una apuesta.

Ha tenido lugar la apuesta que varios veces se tenian concertada, para cerciorarse cuál de las parejas de buyes que luchaban arrastraban más peso. Salio vencedora la pareja de buyes de Irún. Al espectáculo acudió gran concurrencia.

(Telegramas-Mencheta.)

Madrid 12 (2 tarde.)

De Cuba.

Un telegrama del general Martinez Campos manifiesta que vista la escasez de fuerzas en las Villas, ha dispuesto la movilizacion de 1.300 voluntarios de la Habana para cubrir el servicio en ingenios y estaciones. Hoy salió dicha fuerza para Santi-Spiritu y las Villas. El público se encuentra animadísimo.

Madrid 12 (3 tarde.)

Consejo en puerta.

Mañana se reunirán los ministros en Consejo á fin de poder ultimar varios asuntos antes de la salida de veraneo del Sr. Cánovas del Castillo.

Un acuerdo.

El Gobierno está dispuesto á castigar con rigor á los desertores.

Conferencia.

Con el Presidente del Consejo han conferenciado los ministros de la Guerra, Hacienda y Ultramar.

Madrid 12 (5'30 tarde.)

Para Cuba

En este momento se dirigen á la estacion 300 ingenieros que han sido destinados para Cuba. Dicha fuerza embarcará en Cádiz. A la salida les acompañaba la música, pero debido á ignorarse la salida de la fuerza habia poca gente en el tránsito.

Madrid 12 (7 tarde.)

La revista.

El miércoles saldrá de Madrid el Presidente del Consejo de ministros con direccion á Vitoria donde llegará el jueves por la mañana. La Reina llegará dos horas más tarde, y se pasará la revista de las fuerzas que de aquel punto van destinadas á Cuba.

Buena noticia.

Se ha levantado el estado de sitio en la ciudad de Tafalla.

Madrid 12 (9'35 noche.)

Desgracias.

En una vaquería de la calle de San Isidro donde cuatro hombres trabajaban á tarea, se han asesiado dos de ellos, encontrándose los otros dos en estado grave.

Una denuncia.

El periódico El Pais ha sido denunciado por ocurrirsele decir que ocurrieron conflictos con los reservistas.

Madrid 12 (10 noche.)

Los reservistas.

Los reservistas que se concentraron en Zaragoza para dirigirse á Barcelona se mostraron muy contentos y con gran entusiasmo.

Cheque de trnses.

En la estacion de Miravalles (Bilbao) ha ocurrido un cheque de tres del cual han resultado ocho heridos, entre ellos algunos de gravedad.

Madrid 12 (10'15 noche)

Un barco más.

A virtud de órdenes del Gobierno ha salido de Cádiz para Tánger el vapor Isabel II. con el fin de reunirse á la escuadra.

Más de reservistas.

A Cádiz han llegado 247 reservistas de Huelva, faltando 12 para el completo.

Madrid 12 (10'30 noche.)

Los reservistas de Madrid marcharán el día 20, despues de ser revistados por el general Primo de Rivera, quien dice que se les ha examinado á los reservistas el recuerdo de haber hecho ir á Melilla sin recursos y desorganizados.

Madrid 12 (10'45 noche)

Lo que dice el «Heraldo».
El Heraldo niega que existan manejos separatistas en los incidentes ocurridos con los reservistas. Cree más bien que sean convenciones personales ó poco amor á la patria.

Madrid 12 (10'55 noche).

Bolsa de Madrid.

Table with financial data: COTIZACION OFICIAL DEL 12 DE AGOSTO DE 1895. Deuda perpétua 4 por 100 intr. 67'15, Idem id. 4 por 100 extr. 77'40, Idem amortizable al 4 por 100.. 00'00, Billetes de Cuba (1886). 101'50, Cubas nuevas 89'60.

Madrid 12 (11 noche.)

Calificacion del «Heraldo».

El periódico el Heraldo califica mucho más triste que grave lo ocurrido con algunos reservistas.

ÚLTIMA HORA.

Madrid 13 (1'50 madrugada).

Sin novedad.

Telegramas de Cuba acusan no haber ocurrido novedad. Debe ser falso el rumor que ha corrido referente á la sorpresa hecha al general Navarro.

Operacion.

Se habla de una operacion sobre las Cubas de 1890 para poder cubrir las atenciones de la guerra.

Telegrama de la Bolsa.

Recibido por don Antonio Garcia Peña, representante en esta plaza de los señores Bernard y C.ª

CIERRE DEL DIA 12.

Madrid (5'15 tarde.)

BOLSA DE MADRID.

Table with financial data: Deuda perpétua al 4 1/2 interior. 67'45, Id. Id. fin corriente. 67'25, Id. Id. Id. próximo. 77'40, Acciones del Banco de España. 386'00, Deuda amortizable al 4 1/2 exterior. 77'40, Compania Arrendataria de Tabacos. 187'00, Billetes de Cuba (1886). 100'00, Id. id. (1890) liberadas. 89'00.

CAMBIOS SOBRE EL EXTRANJERO.

Paris, á 8 dias vista. 64'90, Londres, á 8 dias vista. 64'90.

BOLSA D PARIS.

4 1/2 exterior. 64'90

BI NARD Y C.ª (Madrid.—Juan de Mens, 3.

(Paris.—Place de la Bourse, 8. Representante en esta Plaza D. Antonio Garcia Peña, Pozo-blanco, 6, 3.º, y despacho, Plaza de la Constitucion, 26, (bajo)

CYCLOS IMPERATOR

DUGOUR Y C.ª CONSTRUCTORES.—31, FAUB. ST. DENIS, PARIS.—Vende á las Sociedades, á los mismos precios que al por mayor. Magníficas bicicletas 1895. Grandes tubos. Pneuáticos. Catalogos gratis. 200 Fr.

Advertisement for Bronquitis crónicas, Escrofulas, Extenuación nerviosa. SOLUCION HENRY MURE. Fostada y arsenada. Bajo su influencia la tos y la opresion disminuyen, el apetito aumenta y las fuerzas vuelven otra vez.

Banco Hispano Colonial.

ANUNCIO.

Billetes Hipotecarios de la Isla de Cuba. Emision de 1886

Con arreglo á lo dispuesto en el artículo 1.º del Real Decreto de 10 de Mayo de 1886, tendrá lugar el trigésimoquinto sorteo de amortizacion de los Billetes Hipotecarios de la Isla de Cuba, emision de 1886, el día 31 del actual á las once de la mañana, en la Sala de sesiones de este Banco, Rambla de Estudios N.º 1. principal.

Los 1.240.000 Billetes Hipotecarios en circulacion, se dividirán, por el acto del sorteo, en 12.400 lotes, de á cien Billetes cada uno, representados por otras tantas bolas, extrayéndose del globo diez y siete bolas, en representacion de las diez y siete centenas que que se amortizan, conforme á la tabla de amortizacion y á lo que dispone la Real orden de 6 del actual, expedida por el Ministerio de Ultramar.

Antes de introducirlos en el globo, destinado al efecto, se espondrán al público las 11.979 bolas sorteadas, deducidas ya las 421 amortizadas en los sorteos anteriores.

El acto del sorteo será público y lo presidirá el Presidente del Banco, ó quien haga sus veces, asistiendo, además, la Comision Ejecutiva, Director Gerente, Contador y Secretario general. Del acto dará fé un Notario, segun lo previene el referido Real Decreto.

El Banco publicará en los diarios oficiales los números de los Billetes á que haya correspondido la amortizacion y dejará expuestas al público, para su comprobacion, las bolas que saigen en el sorteo.

Oportunamente se anunciarán las reglas á que ha de sujetarse el cobro del importe de la amortizacion desde 1.º de Octubre próximo. Barcelona 9 de Agosto de 1895.—El Secretario General, Artistas de Artiano.

Insecticida Gior.

Polvos infalibles para la destruccion completa de toda clase de insectos; mata las pulgas, moscas, mosquitos, cucarachas, chinches, piojos, orugas, pulgones, hormigas y hasta la polilla.

Destructor Gior para matar rates, ratones, topos, hurones, &c., &c. De venta en Pamplona Drogueria de Marquina, calle Nueva núm. 1.

m v y d 30-21

Dolores de estómago,

dispepsias y gastralgias, las más rebeldes son curadas con las papeletas del doctor Soude, preparadas por el Farmacéutico monsieur Lam dumley, Bayonne (Francia). Precio de la caja 6 y 3'50 pesetas.

Depósito en Pamplona Farmacia y Drogueria de Marquina, calle Nueva, número 1. m v y d 60-21

A los señores Sacerdotes.

Entre los acreditados vinos de Pítilas, cuya mejor garantía es su pronta exportacion, hay una casa que ha elaborado hace dos años buena cantidad de vino de lágrima, sin ninguna mixtificacion, muy á propósito para celebrar, tanto por su agrado como por su pureza, de modo que no deja manchas en el lienzo. Como elaborado con la cosecha del propietario puede cederlo á precios económicos, lo mismo en grande que en pequeña cantidad. Dirigirse al propietario D. Prudencio Aguirre, en Pítilas, quien se encarga de ponerlo en la estacion. 10-1 (a) p

Traspaso.

Se hace de un antiguo y acreditado Almacén de aguardientes, vinos y licorosos. Punto céntrico; buenas condiciones. Darán más detalles, Zapatería, 48, 3.º centro Pamplona. 4-1

Dependiente.

En la barbería de Benito Moratel hace falta uno que sepa su obligacion. 4-1

Crédito Navarro.

La Junta de Gobierno ha acordado pagadesde esta fecha á los depositantes que lo soliciten, los cupones del 4 por 100 Perpétuo Exterior y billetes de Cuba, del vencimiento de 1.º de Octubre próximo, con la bonificacion que diariamente se fijará hasta los primeros días de Septiembre, en que definitivamente se acordará, teniendo en cuenta los cambios que han regido, lo que ha de abonarse á los que estén pendientes de cobro. Pamplona 13 de Agosto de 1895.—Por acuerdo de la Junta de Gobierno, Leopoldo Echarre, Secretario.

Baños termales de Tiermas

PROVINCIA DE ZARAGOZA.

Inmejorables para combatir los reumatismos, gota, sífilis, enfermedades del corazon, parálisis, cicatrices viciosas, litiasis, anemia, &c., &c., por reunir manantiales de diferente composicion quimica.

Fonda, Capilla y Telegrafo. Viaje por Jaca ó Pamplona, de cuyos puntos hay coches corrientes al Baleario en combinacion con los trenes.

Médico Director: Dr. D. E. Compaired, quien durante la temporada oficial, establece consulta de enfermedades de los oidos, de la garganta y de las fosas nasales.

Temporal oficial, del 16 de Junio á 16 de Octubre.

Quien desee más datos, dirijase al Administrador de los Baños, D. Mariano Barcos. 4-1 J, 12-1 J, 12-1 A y 6-1 6-6

Cal comun

Se ha montado una nueva Fábrica en Irurzun que ofrece la cal á 18 pesetas tonelada sobre vagon en la estacion de Irurzun.

Dirigirse los pedidos á Don Fidel Elustondo. Irurzun, 30-24 p.

Nodriz.

Se necesita una para criar fuera de la casa de los padres de la criatura.

D. Cándido Francia, calle Mayor, número 111, informará. 3-2

Una ganga.

Se vende un piano vertical en buen uso Darán razon en casa del Procurador de Tafalla don Amós Iribas. 8-7

La Junta de Abastos

DE LA VILLA DE PUENTE LA REINA

Hace saber: que el día 21 del corriente y hora de las once de la mañana celebrará remate público para la venta de sobre treinta y tres arrobas de lana, que tiene depositadas en sus almacenes, procedentes del esquilado del rebaño de carneros churros que para el abastecimiento de sus carnicerías posee.

El remate tendrá lugar el día citado, bajo la postura de doce pesetas por arroba navarra, sirviendo para dicho acto las condiciones que obran de manifiesto en la Secretaría municipal.

Puente la Reina 9 de Agosto de 1895.—El Presidente, Anastasio Gonzalez.—Con su acuerdo, Robustiano Larrea, secretario. x 4-2

Latas vacías de petróleo

Se compran en el almacén de Ultramarinos de don Martin Galan

Zapatería, 37, bajo. 6-3 g.

Sustitutos

Se admiten cuantos se presenten y reunan condiciones para España y Ultramar.

CASILDO IRIARTE.

San Nicolás, 6 y 8. Pamplona. x 6-3

Arriendo de casa y tierras

en Esparza de Galar.

Se arriendan ciento setenta robadas de tierra y treinta y dos peonadas de viña con casa y huerta

El que desee tomarlas puede informarse en dicho pueblo en la casa llamada de Orcoya. 8-8

Ternero

Se desea vender un ternero de 15 dias, para criar.

En la calle de los Descalzos, núm. 42, 1.º darán razon. 3-2 p.

Se vende

un terreno de cuatro robadas y media en el término de San Jorge, lindante con la huerta del Sr. Lapoya, próximo á la estacion del ferrocarril.

Dirigirse calle San Nicolás, núm. 3, tienda. 6-5

Vino seco y bueno

Se vende en la calle de San Miguel, número 20, á 0'20 céntimos el litro y 15 la pinta; despacho de vinos por mayor y menor.

20.—San Miguel.—20. 8-8

Ama de llaves.

Se necesita una con buenas referencias, que sepa su obligacion, para servir á un señor solo fuera de la capital.

En la calle Mayor, núm. 83, piso 1.º, darán razon. 6-5p.

Colegio de San Luis.

PASEO DE VALENCIA, 15.

—PAMPLONA.—

Admitense internos y externos para 1.ª y 2.ª enseñanza, Contabilidad Mercantil, Teneduría de Libros, Dibujo, Música y completa preparacion para carreras especiales, civiles y militares.—Direccion espiritual por un virtuoso é ilustrado sacerdote y profesores especiales para cada una de las distintas enseñanzas.—Asociadas al Colegio y dentro de éste hay dos Academias, una especial de 2.ª enseñanza que ofrece las mismas sólidas garantías que hasta aquí, y otra preparatoria para toda clase de carreras especiales, civiles y militares que la dirigen los muy acreditados profesores don Ignacio Mazerres y don Manuel Suarez, oficiales de Artillería.

Pension económica y honorarios módicos.—Edificio propio de nueva planta con grandes luces, mucha ventilacion y bien bañado por el sol.—Oratorio, dormitorio modelo, alumbrado eléctrico, agua corriente de Arteta, juego de pelota.—El trato que reciben los alumnos internos es excelente.

Para más detalles dirijirse al que suscribe, Director del Colegio, ó á D. Juan Huici, Secretario de la Academia de 2.ª enseñanza, ó á dichos señores Mazerres ó Suarez.—JOAQUIN ECHARTZ Y PEREZ.

13 15 17 18 20 25 27 29 31 12-4

Oro.

Cambio de monedas, billetes y cupones á los mejores cambios.

San Agustín, 3, 1.º fábrica. 30-16 (a)

Alto y atencion.

Procedente de la Aduana de San Sebastian ha traído la Javierra sedas negras, rasos negros, sedas anchas en colores tornasoladas, puro seda, medias, calcetines y paños finos.

Tambien sortijas de plata, Crucifijos para rosarios, pendientes finos de luto, puños de plata para bastones y sombrillas. No equivocarse, calle Mayor, 5, 2.º, casa de la Javierra. 8-6 (a)

Aviso á los propietarios

É INDUSTRIALES.

En breve se abrirá al público un gran almacén y taller de instalaciones para las Aguas de Arteta en los interiores de los edificios.

No comprometerse sin antes visitar el establecimiento y ver la ventaja de precios. 15-5 (a)

Venta de fincas.

Una casa-recreo, número 48, en Cuatrovientos y una fábrica de aguardientes en Ansoain.

Dirigirse á Amalio Guzman en Cuatrovientos. 6-6

Tocino superior del pais

Hoja limpia sin hueso á 2 reales libra. Por partida se hace descuento. Coloniales y Ultramarinos finos.

«La Isla de Cuba», calle Mayor 17, Pamplona 8-2 (a)

Cemento Portland.

Se vende de 1.ª clase con bastante rebaja de precio en el taller de carpintería y almacén de maderas de Cayetano Lapoya, Pellejería 78, Pamplona. 30-13 (a)

Advertisement for Doña Blasa Gorriz y Aizpun. Fallesció el día 11 del actual á las tres de la tarde. R. I. P. Sus padres, hermanos, tíos, primos y demás parientes, SUPLICAN á sus amigos y conocidos que por olvido no hubiesen recibido esquila de invitacion, se sirvan encomendarla á Dios y asistir á los Funerales que en sufragio de su alma se celebrarán en la Iglesia Parroquial de San Lorenzo mañana miércoles 14 del corriente á las once de la mañana, por lo que recibirán especial favor. EL DUELO SE DESPIDE EN LA IGLESIA. Pamplona 13 de Agosto de 1895. Todas las Misas que se celebren mañana miércoles en la Parroquia de San Lorenzo serán aplicadas en sufragio del alma de dicha señorita.

ZARZAPARRILLA

del Dr. AYER

Purifica la sangre, Abre el apetito, Fortalece á los débiles.

Aquellos que padecen de debilidad general u otra dolencia engendrada de sangre impura, deberían tomar la Zarzaparrilla del Dr. Ayer. Da fuerzas á los débiles y en general reconstruye el sistema. Por su medio los alimentos nutren el cuerpo, y se goza de un sueño reparador y de las dulzuras de la vida.

PRIMER PREMIO EN LAS
Exposiciones Universales de Barcelona y Chicago.

Preparada por el Dr. J. C. Ayer y Ca., Lowell, Mass., E. U. A.

—Póngase en guardia contra imitaciones baratas. El nombre de—Ayer's Zarzaparrilla—figura en la envoltura, y está vaciado en el cristal de cada una de nuestras botellas.

EL MEJOR REGULADOR DEL ESTÓMAGO

MAGNESIA FORMIGUERA

ATEMPERANTE + DIGESTIVA + ANTIBILIOSA + LAXANTE

Cura las acedías, indigestiones y mareos, regulariza el estómago, excita el apetito, despeja la cabeza, disipa la hipocondría y evita las digestiones difíciles.

Por sus inmejorables propiedades, nuestra Magnesia se ha conquistado desde hace más de cuarenta años, el primer puesto entre sus similares nacionales y extranjeras. Todas las familias deben tener un frasco para casos imprevistos de indisposiciones digestivas.

Al por mayor, E. FORMIGUERA y C.
Tallers, 22.—BARCELONA

SE VENDE EN TODAS LAS FARMACIAS

Ninguna ANEMIA resiste á LA HEMOGLOBINA DE V. DESCHIENS

VINO — ELIXIR — JARABE — GRAGEAS

De venta en la Farmacia de D. Valentin Marquina, Bolserias 3 y Nueva, 1, y en todas las Farmacias de esta capital.

LA CATALANA

Seguros contra incendios á prima fija.

Esta gran Compañía que tiene asegurados 103 edificios á la Excm. Diputación de Navarra además participación en los seguros del Palacio, Instituto, Hospital y Casa de Maternidad y de Expositos, única en su clase sostenida con fondos españoles, con su capital social íntegro y fuertes reservas para hacer frente al pago instantáneo de los siniestros, se dedica tan solo y exclusivamente el seguro contra incendios, á cuyo ramo destina por consecuencia, todos sus fondos.

La prosperidad de LA CATALANA es muy ventajosamente conocida por el reparto anual de dividendos activos de consideración que hace á los accionistas. Sus oficinas centrales están en Barcelona, Dormitorio de San Francisco, núm. 5, principal y la comisión principal de Navarra en Pamplona, Plaza del Castillo núm. 5 3.º donde se admiten seguros á prima fija.—El comisionado de principal, Sebastian Gastearrea y Egúisquis.

"LA PETITE GIRONDE,"

es el periódico de Francia que más adelanta las noticias para España. La suscripción cuesta 275 pesetas al mes haciéndose directamente en la librería de la Viuda de Aramburu, AVENIDA, 10, en San Sebastian.

FOLLETIN DE «EL ECO DE NAVARRA» 40

UN MILLONARIO

COMO HAY MUCHOS.

POR

M. L.

siensan; morir «Morir siendo tan rico!»

Y encuentran mas cómodo cuando no pueden sobornar á un enemigo y necesitan suprimirle, dar encargo algun desesperado.

Nojes regla general, pero se han dado casos. El primer impulso de Pérez fué buscar al escritor que le insultaba y cruzarle la cara.

Pero esto suponía que le había ofendido el artículo, y nadie se ofende cuando no le insultan ó le atacan.

Castigando al miserable, lograba éste su intento, que era armar un escándalo.

Instantáneamente recordó las palabras que pronunció su hijo en el hotel de París, cuando dejó sin correctivo las despreciativas frases del abogado que tenía los poderes de su hija y de su yerno.

—Tarde ó temprano verá Eduardo este artículo—se dijo—en él todo es elogio para él, todo censura para mí; vendrá á Madrid, buscará á ese hombre, se batirá con él, y yo... yo

quedará humillado y en ridículo. ¿Quiere escándalo? Pues bien le mataré y escarmentaré á otros. Sabe premiar con largueza el silencio, pensarán esos individuos, y castigar con la misma mano que da á los que no quieren recibir. Con la misma resolución que acababa de tomar llamó á dos amigos, les dió el encargo de pedir una reparación al director del periódico, no por el artículo, que no le afectaba, sino por la grosería con que había contestado á las cortés invitación que le había hecho.

Los amigos trataron de disuadirle: empeño inútil; necesitaba desahogar la bilis que, en vez de sangre, corría por sus venas; necesitaba demostrar que era capaz de arrostrar las eventualidades de un lance, que no tenía miedo, como suponía el cura de San Nicolás; y hasta la idea de morir en aquel empeño le alegraba: porque se engrandecería de este modo á los ojos de su hijo, porque le castigaría al mismo tiempo, y en último resultado, porque sufría tanto, la sombra que rodeaba su conciencia aumentaba de tal manera, que le alegraba la idea de la muerte.

XXVI.

Los padrinos fueron á ver á Marcos y éste aceptó con entusiasmo el desafío.

Un duelo suele ser en la vida la puerta grande del favor, un atajo en el largo camino de la fortuna.

No dió por tanto, satisfacción de ningún género, y anunció que designaría dos personas para que se entendieran con ellos.

SERVICIOS



DE LA

Compañía Trasatlántica de Barcelona

Salidas del mes de Agosto

Línea de las Antillas.—New York y Veracruz.—El día 10 de Cádiz el vapor «Cataluña» para Puerto Rico, Habana y Veracruz.

El 20 de Santander el vapor «Reina María Cristina» para Coruña, Habana y Veracruz.

El día 30 de Cádiz el vapor «Antonio Lopez» Línea Comercial de Puerto Rico.—Día 3 de Santander y 4 de Coruña el vapor «Santo Domingo».

Línea de Filipinas.—El 16 de Barcelona el vapor «Isla de Panay» para Port Said, Aden, Singapore y Manila.

Línea de Buenos Aires. El 2 de Setiembre de Barcelona el vapor «C. de Santander» para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

Línea de Fernando Póo.—El 30 de Cádiz el vapor «Larache».

Servicios de África.—Línea de Marruecos: el 18 de Barcelona el vapor «Mogador» para Melilla, Málaga, Ceuta, Cádiz, Tánger, Larache, Rabat, Casablanca, Mazagán y Mogador.

Servicio de Tánger.—El vapor «Joaquín de Piélagos» saldrá de Cádiz los lunes, miércoles y viernes para Tánger, Algeciras y Gibraltar, retornando á Cádiz los martes, jueves y sábados.

Iguamente se expiden billetes para los viajes de venida.

10—7

Para más informes en Navarra al agente en Pamplona, Ricardo Samaniego, Plaza del Castillo, 12.—Sub-agente en Tafalla D. José Rech.

CAPSULAS ZUPEPTICAS

MORRHUOL

PRINCIPIO ACTIVO DEL ACEITE DE HIGADO DE BACALAO

DEL DR. PIZA

PRIMER PREPARADOR ESPAÑOL DE DICHO MEDICAMENTO PREMIADO CON MEDALLA DE ORO EN LA EXPOSICION UNIVERSAL DE BARCELONA 1889.

El Morrhuol contiene todos los principios primitivos del aceite de hígado de bacalao; obra más rápidamente que el aceite. Las experiencias efectuadas en los hospitales y por acreditados médicos, en su clientela, han demostrado que el MORRHUOL es mucho más eficaz que el aceite y las emulsiones del mismo, contra la tisis pulmonar, reumatismo crónico y nudoso, raquitismo, escrófula, finfatismo y estado caquéctico en general. No contiene el MORRHUOL grasa alguna, puede tomarse en verano lo mismo que en invierno. 40 reales frasco; 12 frascos 36 reales. De venta al por mayor y menor: farmacia del autor, plaza del Pino, 6, Barcelona, y principales de España.

PARA ENFERMEZAS URINARIAS.

SANDALO PIZA

MIL PESETAS

al que presente CAPSULAS de SANDALO mil reales que las del Dr. Piza, de Barcelona, y que cura mas pronto y radicalmente todas las ENFERMEZAS URINARIAS 13 años de éxito. Premias con medallas de oro en la Exposición Universal de Barcelona de 1889. Unicas aprobadas y recomendadas por las Reales Academias de Barcelona y de Mallorca; varias corporaciones científicas y renombrados prácticos diariamente las prescriben, reconociendo ventajosa sobre sus similares:—Frasco, 14 reales.—FARMACIA DEL Dr. PIZA, PLAZA DEL PINO, N.º 6.—BARCELONA y principales de España y América.

CHOCOLATES Y CAFÉS

DE LA

COMPAÑIA COLONIAL

Tapiocas, Thés

38 recompensas industriales

Depósito general, calle Mayor 18 y 20.—MADRID

—Ahora si que aunque quiera no puedo decir que es mía la historia del banquero que ha aparecido en el periódico—murmuraba.—De esta hecha, gana V. fama de literato y de valiente.

Poco antes de llegar la hora de partir, escribió Marcos una carta, inspirado por el deseo de dejar amparada á su madre.

Dirigida al cura de San Nicolás, le anunciaba que al recibirla habría dejado de existir, explicándole la causa de este suceso. Manifestábase que su último recuerdo sería para su misterioso protector, á quien rogaba velase por su anciana madre.

Después daba algunos encargos para que realizase el material de su imprenta, etc., y llamando á un mozo de confianza le encargó que al día siguiente, muy temprano, si no le daba contraorden, llevase aquella carta á su destino.

—Si me mata—pensó—surtirá su efecto; si no, la recogeré al volver.

No tuvo valor para despedirse de su madre y partió con sus padrinos.

Momentos antes llegó á su casa el periodista, y la Manuela le preguntó por Marcos.

—Dentro de poco, es decir, esta misma tarde—le contestó—se cubrirá de gloria ó hará el petate para irse al otro mundo.

—¿Cómo es eso?

—Se bate.

—¿Qué?

—Que tiene un desafío.

—¿El? ¿Qué horror!... ¿Y con quien?

—Con un gran personaje... Si, señora, y V, sin sospecharlo, va á ser la causa de su prosperidad ó de su muerte.

—¡Yo!... ¡Yaya unas bromas que gasta usted!

—No es broma—añadió el periodista comen-

Buscó á dos personajes: los nombres de los lumbreros son accesorios que aumentan la importancia de estos actos sociales.

Los padrinos hablaron largamente y con la mayor formalidad, conviniendo en que el duelo sería á pistola, á quince pasos, y hasta que alguno de los adversarios quedase fuera de combate.

Se verificaria en Vista Alegre, á las seis de la tarde. Cada uno de los combatientes llevaría un médico. En fin, se preparó el duelo, así lo llama el Código, con todas las reglas del arte.

Enterados los dos, pasaron el día, aunque en distintos sitios, amaestrándose en el blanco.

Perez anunció á su familia por la mañana que no volvería hasta la noche, porque se proponía pasar el día en el campo con unos amigos, y se fué, en efecto, con ellos al magnífico jardín próximo á Carabanchel, que debía ser teatro del combate.

Marcos se fué á un tiro de pistola, y aunque no tenía mala puntería, pensando que podía tenerla mejor su adversario, comenzó á pensar que había cometido una imprudencia al aceptar el reto.

Arregló sus asuntos por lo que pudiera ocurrir, estuvo intranquilo, pensativo; quería á su anciana madre, y la idea de dejarla en tristecia.

—¡Bah!—se dijo.—Quizás no pasa todo de una herida leve, de una herida de suerte, como dicen los militares. Esto puede hacerse hombre... ¡Adelante!

Pero si la vanidad le inspiraba estas reflexiones, las buenas cualidades que tenía, por más que procuraba anularlas, le hacían pensar en su madre.

Su redactor, es decir, el autor del artículo, le animaba.